



## Allegato 1

## Anlage 1

**Tabella di valutazione titoli**

I punteggi, rapportati a 30/30, sono attribuiti ai titoli raggruppati nelle seguenti categorie:

- A) Titoli culturali: punteggio massimo 15/15  
B) Titoli di servizio e professionali: punteggio massimo 15/15

*A) Titoli culturali*  
(fino ad un massimo di punti 15)

1. Titoli di ammissione – diploma di laurea  
(fino ad un massimo di punti 5)

votazione fino a 80/110:	punti 1,00
votazione dal 81/110 a 90/110:	punti 2,00
votazione dal 91/110 a 100/110:	punti 3,00
votazione dal 101/110 a 110/110:	punti 4,00
votazione di 110/110 con lode:	punti 5,00

Le lauree e i titoli ad esse dichiarati equiparati dalle disposizioni vigenti diversamente classificate devono essere rapportate a 110. Ove la votazione non si desuma dalla certificazione o dalla dichiarazione si attribuirà il punteggio minimo. Nel caso di più diplomi di laurea si valuta quello con punteggio maggiore.

2. Altri titoli culturali

a) per ogni altra laurea	punti 2,00
--------------------------	------------

**Bewertungstabelle**

Die Punktezah wird in 30/30 ausgedrückt und wird für die Titel, die in den folgenden Gruppen zusammengefasst sind, zuerkannt:

- A) Kulturelle Titel: Höchstpunktezah 15/15  
B) Dienst- und Berufstitel:  
Höchstpunktezah 15/15

*A) Kulturelle Titel*  
(Höchstpunktezah 15)

1. Zulassungstitel – Doktorat (Höchstpunktezah 5)

Benotung bis 80/110:	1,00 Punkte
Benotung von 81/110 bis 90/110:	2,00 Punkte
Benotung von 91/110 bis 100/110:	3,00 Punkte
Benotung von 101/110 bis 110/110:	4,00 Punkte
Benotung von 110/110 mit Lob:	5,00 Punkte

Die Dokorate sowie die ihnen aufgrund der geltenden Bestimmungen gleichgestellten Titel mit anders lautender Bewertung müssen in 110tel ausgedrückt werden. Falls die Bewertung aus der Bescheinigung oder Erklärung nicht abgeleitet werden kann, wird die Mindestpunktezah zuerkannt. Bei mehreren Doktoraten wird jenes mit der höchsten Punktezah bewertet.

2. Andere kulturelle Titel

a) für jedes weitere Doktorat	2,00 Punkte
-------------------------------	-------------



b) certificazione linguistica francese, inglese, spagnolo rilasciata da un ente appositamente accreditato in riferimento al quadro comune europeo di riferimento (si valuta una sola certificazione per lingua):

B1: 0,50 Punti

B2: 0,75 Punti

C1: 1,00 Punti

C2: 1,25 Punti

c) dottorato di ricerca 2,00 Punti

d) per ogni diploma o attestato di corsi di specializzazione o di perfezionamento con esame individuale finale, previsti dall'ordinamento universitario o direttamente attivati da istituti di istruzione universitaria statali e non statali riconosciuti ai fini del rilascio di titoli aventi valore legale ovvero realizzati dalle predette istituzioni universitarie attraverso propri consorzi o avvalendosi della collaborazione di soggetti pubblici e privati

punti 0,50

e) European Computer Driving Licence (ECDL) punti 0,50

f) master di secondo livello in scienze dell'educazione o in organizzazione dei servizi educativi o per l'organizzazione e la direzione delle istituzioni scolastiche conseguito presso università in Italia o all'estero, di durata almeno annuale (60 crediti) e con esame conclusivo punti 2,50

g) altri master conseguiti presso università in Italia o all'estero, di durata almeno annuale (60 crediti) e con esame conclusivo punti 1,00

b) Sprachzertifikate in Französisch, Englisch, Spanisch ausgestellt von offiziell akkreditierten Institutionen unter Berücksichtigung der Niveaustufen des gemeinsamen europäischen Referenzrahmens (es wird nur ein Zertifikat pro Sprache gewertet):

B1: 0,50 Punkte

B2: 0,75 Punkte

C1: 1,00 Punkte

C2: 1,25 Punkte

c) Forschungsdoktorat 2,00 Punkte

d) für jedes Diplom oder jede Bescheinigung über Spezialisierungskurse oder für jedes Aufbaustudium mit individuellem Abschlussexamen, die von der Hochschulordnung vorgesehen sind oder von staatlichen und nicht staatlichen universitären Einrichtungen durchgeführt werden, welche für die Ausstellung rechtlich wirksamer Titel anerkannt sind, oder die von den oben genannten universitären Einrichtungen durch eigene Genossenschaften oder in Zusammenarbeit mit anderen öffentlichen und privaten Körperschaften durchgeführt werden

0,50 Punkte

e) European Computer Driving Licence (ECDL) 0,50 Punkte

f) Master zweiter Ebene in Erziehungswissenschaften oder in Organisation und Leitung von Schulen, der an italienischen oder ausländischen Universitäten erlangt wurde, mit einer Mindestdauer von 1 Jahr (60 ECTS-Punkte) und Abschlussprüfung 2,50 Punkte

g) andere Master, die an italienischen oder ausländischen Universitäten erlangt wurden, mit einer Mindestdauer von 1 Jahr (60 Punkte 1,00 Punkte)



ECTS-Punkte) und Abschlussprüfung

**B) Titoli di servizio e professionali**  
(fino ad un massimo di punti 15)

1. per ogni anno di servizio di ruolo in qualità di personale docente/educatore

*(si valutano complessivamente 10 anni di servizio con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 2,50)*

punti 0,25

2. per ogni anno di servizio prestato quale preside incaricato oppure vice rettore incaricato

*(si valutano complessivamente 5 anni di servizio con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 5,00)*

punti 1,00

3. per ogni anno di servizio prestato come collaboratore-vicario in istituzione scolastica di qualsiasi ordine e grado, qualora tale funzione sia stata svolta per più di 180 giorni in assenza del titolare oppure collaboratore-vicario in istituzione scolastica data in reggenza

*(si valutano complessivamente 15 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 11,25)*

punti 0,75

4. per ogni anno di servizio prestato come collaboratore-vicario

*(si valutano complessivamente fino a 15 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 7,50)*

punti 0,50

5. per ogni anno di servizio prestato come coordinatore di plesso o di sezione staccata

*(si valutano complessivamente 15 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 3,75)*

punti 0,25

6. per ogni anno di servizio prestato come collaboratore del Dirigente scolastico

punti 0,20

**B) Dienst- und Berufstitel**  
(Höchstpunktezah 15)

1. für jedes Dienstjahr in Stammrolle als Lehr-Erziehungsperson

*(es werden insgesamt bis zu 10 Dienstjahre bewertet und die Höchstpunktezah von 2,50 Punkte zugewiesen)*

0,25  
Punkte

2. für jedes Dienstjahr als beauftragter Direktor und beauftragter Vizerektor

*(es werden insgesamt bis zu 5 Dienstjahre bewertet und die Höchstpunktezah von 5,00 Punkte zugewiesen)*

1,00  
Punkte

3. für jedes Dienstjahr als Direktorstellvertreter in einer Schule jeder Ordnung und jeden Grades, falls diese Funktion für mehr als 180 Tage in Abwesenheit des Amtsinhabers ausgeführt wurde oder Direktorstellvertreter einer Schule, die in Amtsführung vergeben wurde

*(es werden insgesamt bis zu 15 Jahre gewertet und die Höchstpunktezah von 11,25 Punkte zugewiesen)*

0,75  
Punkte

4. für jedes Dienstjahr als Direktorstellvertreter

*(es werden insgesamt bis zu 15 Jahre gewertet und die Höchstpunktezah von 7,50 Punkte zugewiesen)*

0,50  
Punkte

5. für jedes Dienstjahr als Schulstellenleiter oder Außenstellenleiter

*(es werden insgesamt bis zu 15 Jahre gewertet und die Höchstpunktezah von 3,75 Punkte zugewiesen)*

0,25  
Punkte

6. für jedes Dienstjahr als Mitarbeiter des Direktors

0,20  
Punkte



*(si valutano complessivamente 15 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 3,00)*

7. per ogni anno di attribuzione di funzioni obiettivo

*(si valutano complessivamente 15 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 3,00)*

punti 0,20

8. per ogni anno di servizio in comando presso l'Intendenza scolastica, l'Istituto Pedagogico, il nucleo di supporto per la valutazione

*(si valutano complessivamente 6 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 3,00)*

punti 0,50

9. per ogni anno di servizio prestato presso le Università in qualità di supervisore del tirocinio ai sensi dell'art. 1, comma 4, della legge n. 315/1998

*(si valutano complessivamente 10 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 2,00)*

punti 0,20

10. per ogni anno quale rappresentante della componente docente nel Consiglio di circolo o di istituto, nel Consiglio scolastico provinciale, nel Consiglio Nazionale della Pubblica Istruzione, nel Comitato di Valutazione

*(si valutano complessivamente 10 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 1,50)*

punti 0,15

11. per ogni anno di servizio con incarico di tutor per l'anno di prova e di formazione

*(si valutano complessivamente 10 anni con l'attribuzione di un punteggio massimo di punti 1,00)*

punti 0,10

12. per ogni concorso per la copertura di posti di preside o corso-concorso selettivo di formazione per il reclutamento di

punti 1,00

*(es werden insgesamt bis zu 15 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 3,00 Punkte zugewiesen)*

7. für jedes Dienstjahr als Koordinator für das Schulprogramm

*(es werden insgesamt bis zu 15 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 3,00 Punkte zugewiesen)*

0,20  
Punkte

8. für jedes Dienstjahr in Abkommandierung/Projektfreistellung an das Schulamt, das Pädagogische Institut, die Dienststelle für Evaluation

*(es werden insgesamt bis zu 6 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 3,00 Punkte zugewiesen)*

0,50  
Punkte

9. für jedes an Universitäten als Supervisor von Praktika laut Artikel 1 Absatz 4 des Gesetzes Nr. 315/1998, geleistete Dienstjahr

*(es werden insgesamt bis zu 10 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 2,00 Punkte zugewiesen)*

0,20  
Punkte

10. für jedes Jahr als Vertreter der Lehrerschaft im Schulrat, im Landesschulrat, im Nationalen Schulrat, im Dienstbewertungskomitee

*(es werden insgesamt bis zu 10 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 1,50 Punkte zugewiesen)*

0,15  
Punkte

11. für jedes Dienstjahr als Tutor im Probe- und Berufsbildungsjahr

*(es werden insgesamt bis zu 10 Jahre gewertet und die Höchstpunktezahl von 1,00 Punkte zugewiesen)*

0,10  
Punkte

12. für jeden bestandenen Direktorenwettbewerb oder Auswahlverfahren mit Ausbildungslehrgang für

1,00  
Punkte



## dirigenti scolastici superato

Sono valutati i servizi effettivamente prestati per almeno 180 giorni per ciascun anno scolastico e quelli validi a tutti gli effetti come servizio d'istituto.

I punteggi previsti dalla presente tabella sono cumulabili tra di loro fino al limite massimo.

Qualora in uno stesso anno scolastico siano stati prestati più incarichi/servizi si valuta solo quello che dà titolo a maggior punteggio.

Il punteggio per gli incarichi/servizi è attribuito in aggiunta a quello per il servizio di cui al punto 1 che rimane sempre valutabile anche in caso di esonero dall'insegnamento per attendere proprio a detti incarichi/servizi.

Gli incarichi debbono essere stati previamente conferiti con atto formale ed effettivamente prestati.

### *Allegato 2*

## Contenuti delle attività di formazione

Il periodo di formazione ha una durata non inferiore a tre mesi e non superiore a quattro mesi.

L'attività di formazione si articola in 100 ore di lezione, nella quale può essere integrata la modalità e-learning.

Le attività di formazione vertono sui seguenti ambiti:

a) analisi del contesto esterno alla scuola, con particolare riferimento alla realtà locale;

b) progettualità dell'offerta formativa e dei percorsi didattici nei diversi ordini di scuole;

c) legislazione scolastica, con particolare riferimento alla legislazione e all'organizzazione delle istituzioni scolastiche e formative provinciali;

d) Statuto speciale di autonomia per la Regione Trentino-Alto Adige/Südtirol, in materia di istruzione e formazione;

## Schulführungskräfte

Es werden jene Dienste gewertet, die im Ausmaß von wenigstens 180 Tagen pro Schuljahr effektiv geleistet wurden, sowie jene, die in jeder Hinsicht als Schuldienst zählen.

Die von der Bewertungstabelle vorgesehenen Punkte können im Rahmen des Höchstausmaßes kumuliert werden.

Falls im selben Schuljahr mehrere Dienste geleistet bzw. mehrere Aufträge wahrgenommen wurden, wird nur jener gewertet, für den die höhere Punktezahl vergeben wird.

Die Punktezahl für die Beauftragungen und Dienste wird zusätzlich zu der für den Dienst zuerkannten Punktezahl laut Punkt 1. berechnet; letztere Punktezahl wird auch im Falle von der Freistellung vom Unterricht zwecks Durchführung der entsprechenden Aufträge und Dienste berücksichtigt.

Die Aufträge müssen im Vorhinein formell erteilt und effektiv ausgeführt worden sein.

### *Anlage 2*

## Bereiche des Ausbildungslehrganges

Der Ausbildungslehrgang dauert mindestens drei Monate und höchstens vier Monate.

Er umfasst 100 Stunden, ein Teil davon kann in Form von e-learning geleistet werden.

Die Ausbildungsmaßnahmen betreffen die folgenden Bereiche:

a) Analyse des Schulumfeldes mit besonderem Bezug auf die lokale Realität,

b) Erarbeitung des Schulprogramms und didaktische Umsetzung in den verschiedenen Schulstufen,

c) Schulgesetzgebung mit besonderem Bezug auf die Gesetzgebung und Organisation der Schulen und Bildungseinrichtungen der Autonomen Provinz Bozen;

d) Sonderstatut für die Region Trentino-Südtirol, v.a. im Bereich von Schule und Bildung,



e) competenza in materie giuridiche, finanziarie e informatiche, con particolare riferimento alla gestione amministrativo-contabile e al controllo di gestione delle istituzioni scolastiche e formative;

f) qualità del servizio erogato delle istituzioni scolastiche e formative con particolare riferimento ai processi di valutazione esterna ed interna ed all'autovalutazione dell'istituto;

g) relazioni con il territorio e con istituzioni scolastiche e formative nazionali ed internazionali (Unione europea);

h) gestione dei progetti e comunicazione.

e) Kompetenz im rechtlichen, finanztechnischen und informationstechnischen Bereich, mit besonderem Bezug auf die verwaltungsmäßige und buchhalterische Führung und das Controlling der Schulen und Bildungseinrichtungen,

f) Bewertung der Qualität der Dienstleistungen des Bildungsangebotes mit Berücksichtigung der internen und externen Evaluation,

g) Vernetzung mit dem Umfeld und den Bildungseinrichtungen im In- und Ausland (Europäische Union),

h) Projektmanagement und Kommunikation.